

# HERALDO DE CASTELLÓN

Diario decano y el de mayor circulación de la provincia

Fundador, propietario y director. José Castelló y Tárrega

AÑO XLIII

Número 13145

OFICINAS  
Escultor Viciano, 14

SUSCRIPCIÓN  
DOS pesetas al mes

Lunes 5 de Septiembre de 1932

IMPRESA  
Temprado, Letra L

Apartado de Correos 12  
Teléfono Urbano 52

(FRANQUEO  
CONCERTADO)

## HOY HACE 25 AÑOS

En Morella, llueve copiosamente, habiendo descendido la temperatura y dejándose sentir frío intenso.  
—Se constituye en Castellón, una nueva Sociedad patronal de panaderos, siendo elegido Presidente, don Francisco Villalba.  
—En Traiguera, derriba el viento un poste de la línea de conducción de energía eléctrica, al lanzando al vecino Vicente Todó plá, matándole.  
—El Ministerio de Instrucción pública, concede una subvención, para las obras de construcción de dos Escuelas graduadas en Castellón.  
—Muere en Sagunto, el ilustre historiador don Antonio Chabret, que en los últimos Juegos Florales celebrados en Castellón, alcanzó un premio por su trabajo "Las vías romanas en la provincia de Castellón".  
—En el encuentro entre la guardia civil y la partida del Peralta, en el que fué muerto éste bandido, resulta herido el guardia Antonio Segovia, que hasta hace dos meses, que ingresó en el cuerpo, estuvo prestando servicio en el Regimiento de Otum de guarnición en Castellón.

## CRONICA

### Domingo por medio

Otro domingo aburridísimo el de ayer, porque al calor del día alejando a la gente de la capital se unió la circunstancia de haber fiestas en gran número de pueblos, aumentando el desfalle y quedando Castellón casi desierto.  
Como siempre el Grao fué el punto más favorecido, aunque ya se nota menos afluencia que el pasado mes y de regreso del caserío marítimo, como de los masets, masías y alquerías, aumentó el movimiento en la capital, viéndose bastante concurrida al anochecer la calle de González Chermá y durante la noche el paseo de Ribalta.  
Un interés tuvo el día de ayer que retuvo por la tarde a la gente joven, obligando a algunos a interrumpir la semana inglesa y a no poco que veranean fuera a venir a la capital: el partido de fútbol jugado en el Sequiol, para inaugurar la temporada, partido que hubo de suspenderse por la desgracia del notable equipier del C. D. Castellón, Moya, que emocionó a todo el público.  
Fué la nota triste del día, participando todo Castellón en la desgracia ocurrida al popular y destacado equipier por cuya curación hacemos votos.  
Fuera de programa no hubo más que la vuelta del calor.

## NOTA TAURINA

### Las novilladas de Benasal

Y una vez más ha quedado demostrado que las corridas de toros, constituyen el único festejo que atrae un público numeroso y que "fomenta" la cultura y la riqueza de los pueblos.  
Sin fiestas, pasamos con nuestra ropita un tanto raída, con la comida ordinaria, con el tabaco en-

trinfuente... ¿Y cuando se vé en Valencia un núcleo importante de forasteros?...

Benasal, ha estado imponente estos días: Fondas, cafés, ultramarinos y establecimientos de todo género, eran pocos y pequeños.

La Laureada Banda Municipal, pródiga y selecta.

El Toribio, hecho un prodigio montado.

Los palcos, balcones y tejados, repletos de gente ávida de emociones.

El sol se lució, dando al espectáculo calor y colorido.

Y la cuadrilla, ahí va a continuación para que rabien los que pagan treinta pesetas por una barrera: Bonora, Valencia, Josele, Miranda y Poli.

Para el primero, un bicho del Riu d'els Arbres y otro de Lozano. Do: toros, dos estocadas, dos orejas y doscientas pesetas, premiando así sus faenas de última hora, en las que sobresalieron tres naturales, que no pudo ligar, porque Chillida le miraba con insistencia.

Valencia, ha luchado con uno del Riu y con dos Lozanos. Tres toros, tres estocadas, trescientas pesetas, música, tres orejas y vuelta al ruedo.

Josele, hecho un coloso quebrando de rodillas al Lozano mayor, y prodigando arte y valor en todas las suertes. Otra única estocada para deshacerse del hermoso y bravo ejemplar. Cien del ala y los demás honores.

Miranda y Poli, bregando como los buenos e incansables.

La Presidencia, en pleno, a la altura de sus varios años de experiencia.

Y el público, que despidió con cariñosos aplausos a la familia de Campomajor; que con sus repetidos obsequios estimulaban a los chicos, solamente protestó la sustitución de la clásica merienda por una buena exhibición de Meló.

La colonia de Fuente En-Segures, digna y bellamente representada.

## VAQUETA.

## NOTA COMERCIAL

### Comercio con Polonia

El presidente de la Cámara de Comercio ha recibido de la Cámara de Comercio hispano-polonesa en Barcelona la siguiente carta que reproducimos por el interés que tiene para la exportación frutera.

"Dice así: "Próxima la temporada de exportación de fruta española, nos permitimos rogarles se sirva llamar la atención de sus señores asociados, sobre la importancia y buena disposición del mercado de Polonia para los frutos de ésta.

Después del tratado de comercio hispano-polonés que ha posibilitado la entrada de la fruta española en Polonia, aquel Gobierno ha hecho nuevas condiciones arancelarias a la fruta que entra en Polonia por vía marítima (Danzig o Gdynia) o aquella que se importe como compensación de exportaciones de Polonia a España.

Polonia es gran país de más de treinta millones de habitantes, consumidor en gran escala de toda clase de frutas que debe en su mayor parte importar, por lo que los exportadores españoles han de encontrar un excelente mercado casi virgen para sus productos, ahora que tantas otras fronteras amenazan cerrarseles."

# TRIPTICO

## EN TORNO A UN CRITERIO DE PURADOR

Las disposiciones depuradoras dictadas por los Ministerios, so pretexto de hacer un expurgo en los escalafones, apartando de ellos a cuantos tengan un tinte "sospechoso" al Régimen, ha dividido las opiniones en dos bandos; y mientras unos no regatean su aplauso al Gobierno, otros hacen uso de una crítica respetuosa.

Los primeros defienden su criterio con una sola razón: la salud del Régimen, al que creen boicoteado por determinados funcionarios. Lo: segundos, netamente legalistas, sostienen su punto de mira, diciendo que si ciertamente el Estado tiene un perfecto derecho a exigir de sus funcionarios un servicio diligente, no lo puede censurar el Gobierno no puede censurar los dictados de conciencia.

¿Por qué? Por estar taxativamente garantidos en la Constitución, cuyo artículo 41 dice: "No se podrá molestar ni perseguir a ningún funcionario público por sus opiniones políticas, sociales o religiosas." De otra parte, entienden los opinantes que las medidas acordadas tendrían justificación si se tratase de un régimen impuesto por la violencia; en este caso, el Poder lógicamente necesaria reodearse de instrumentos propios, de personal ciegamente afecto. En un Régimen impuesto por el pueblo, querido por él, no es justificable la medida, porque el país entero le defiende.

¿Cuál de ambo: razonamientos es el verdadero?

## PALOS DE CIEGO, NO

Cuidado con los palos de ciego. Alto a las injusticias. Procédase con tino, despaquio y con equidad. Resultante el Gobierno se dispone a una depuración del personal en los organismos de pendientes del Estado. Este fué nuestro consejo—dice "La Libertad" de Madrid—a los pocos días de llegada de la República. Este fué el consejo que no se siguió por nadie. Y ahora, vistas las orejas al lobo, a toda prisa quieren deshacerse los: enormes yerros cometidos. Bien está que se deshagan; en ello estribará la salvación del régimen; pero aprisa no. Mucho cuidado con eso.

Una depuración atolondrada es peor que la más clara injusticia. Hay que depurar por retrogradación.

Si felizmente va a cambiar todo; si se va a rectificar, por fin, el perfil de la República; si las lecciones pasadas sirven de experiencia y escarmiento, sea en buena hora. Pero procedáse—añade el artículo—con tiento y discreción. No sea que todavía, revueltos, mezclados y confusos los verdaderos servidores de la República con los ficticios y monarquizantes, la selección al revés perdure, y pasen los republicanos por nuevas horas amargas.

Palos de ciego, no. Y tiene razón, que le sobra, el articulista. Sobre que no se debe ir contra el derecho que otorga la Constitución al funcionario, sea del tipo político que sea, a menos que se trate de lo que ahora se llama "indeseable".

## NO SE DARAN PALOS DE CIEGO

Una personalidad del régimen, hablando con un redactor de "La Voz" de Madrid sobre este tema de la reorganización de la Administración, ha dicho que no se darán palos de ciego, ni se atenderán denuncias y que las cosas quedarán como deben estar, añadiendo que en torno a la selección de funcionarios se está haciendo una atmósfera que no responde exactamente a la realidad.

El Gobierno se ha puesto en pie de guerra; pero algunos anuncian para fecha inminente algo así como una destrucción casi total, y nada más lejos de la realidad. Caerá el que tenga que caer y nada más.

La República—añade—es justicia y libertad. Sería negar su apostolado al perseguir a los funcionarios por sus ideales políticos.

El Estado no pregunta a sus servidores cómo piensan, porque le tiene sin cuidado. Lo que quiere con funcionarios aptos e incapaces de combatir el régimen establecido.

El hecho de ser monárquicos, sindicalistas, anarquistas o comunistas no es una razón para que el Gobierno persiga a nadie; pero ya es otra cosa que exterioricen sus ideas en las oficinas del Estado e intenten hacer prosélitos y lleguen a obstaculizar la labor diaria con una resistencia pasiva.

Que es a lo que parece que va el Gobierno.

ramientos colmaron de atenciones a los excursionistas de en-Segures, además de acompañarles en su visita a la grandiosa ermita y bellos parajes contiguos.

Cuarenta minutos duró esta segunda y agradable parada, prosiguiendo el viaje a Morella en cuyo frondoso y pintoresco valle se dispuso la comida del día por el personal del Gran Hotel de en-Segures. Se comió bien y por la tarde hizo su entrada en la capital del Maestrazgo la numerosa expedición, llamando la curiosidad de la gente.

No faltó la obligada visita a la Arciprestal tan digna de contemplarse y tampoco dejó de visitarse el Castillo que tan principal papel de empeño en las dos guerras carlistas. La Iglesia causó el asombro de todos y entre lo más admirado fué el famoso terno de San Julián.

El regreso se hizo por Cinto-rres y Castellfort, para no recorrer el mismo camino de la mañana, deteniéndose en la Virgen de la Fuente, donde también se veranea porque el paraje es precioso y hay abundancia de agua.

A las nueve de la noche estaban de regreso los expedicionarios y a pesar de los días transcurridos de esta excursión, la más grande de cuantas ha organizado hasta el presente la colonia veraniega de Fuente en-Segures, todavía se habla de ella. Realmente ha sido otro éxito de la actual inolvidable temporada.

## LOS QUE VAN Y VIENEN.

Estos últimos días nos han dejado don José Porta y señora con sus bellísimas hijas; don Ramón Ortiz con su esposa y sus hijos Conchita y Vicente y don Enrique Izquierdo y señora, todos de regreso a Valencia y don José Padrós, a Barcelona.

Entre los que han llegado recordamos a don Manuel Brea, señora y encantadora niña Conchita.

Don Jaime Masip con su simpática hija María.

## UNA LECCION

Un agricultor hizo un día una visita por sus campos con el objeto de ver si la cosecha había alcanzado la sazón. Iba acompañado de su hijo, niño de pocos años, llamado Tobias: "¿No es verdad, papá—dijo el inexperto niño—, que esas espigas que se mantienen enhiestas son las mejores y que las demás que se doblagan y que casi llegan al suelo no valen tanto como aquéllas?"

"Mira, hijo mio—replicó el padre—, ¿ves esta espiga que es una de las que más orgullosamente se levantan? Pues está china con tanta modestia? Pues se halla llena de magníficos granos."

Observa al vanidoso con su brio y verás que también está vacío.

## ECOS DE VILLARREAL

Las fiestas en honor de la Patrona.

No diremos que con mayor entusiasmo, pero sí acompañada por mayor número de feligreses, fué rarasada procesionalmente la Santísima Virgen de Gracia desde su ermitorio al pueblo. Emocionante, como siempre el momento del "Ave maris stella" y solemnisimo el resto de la carrera hasta la Arciprestal, en donde el señor arcipreste, con palabras emocionantes, le dió la bienvenida.

Los oficios del domingo en la Arciprestal, resultaron solemnisimos, ocupando la Sagrada Catedral, como tenemos anunciado, el magistrado de la Catedral de Segorbe M. I. doctor don Luis Quintal elocuente orador sagrado y el coro "La Schola Cantarum" interpretó magistralmente una misa de Perossi.

Por la tarde, a la hora de costumbre, se celebró la procesión, en la que figuraba la Cruz procesional, estandarte de la Aurora, bandera de San Luis, estandartes del Corazón de Jesús y Virgen del Rosario, banderas de la V. O. T. de la Purísima y de San Pascual, la Imagen de San Pascual, la bandera y estandarte de la Santísima Virgen de Gracia. Seguan la Comunidad de PP. Carmelitas, P. P. Franciscanos, Rvdo. Clero y la histórica imagen de la Patrona de Villarreal seguida del palio, y la Revestida, cerrando la marcha la Banda de música.

Tranquilamente recorrió la carrera de costumbre hasta entrar nuevamente en la Arciprestal.

En el día de ayer, domingo, la población apareció engalanada y en los balcones de los casinos lucieron las colgaduras de los días de fiesta.

La fiesta escolar del Centro Obrero.

Como en años anteriores, ayer se celebró en el Centro Obrero de esta ciudad el acto del reparto de premios a los alumnos de las escuelas que sostiene esta importante entidad obrera.

El acto resultó brillantísimo atestado de socios y familias de los mismos.

Para de doscientos el número de alumnos que sostiene dichas escuelas, bajo la dirección de los inteligentes maestros don Manuel

# SALAZONES R. RIDAURA

Plaza del Rey D. Jaime, 13 - Castellón

En estos Almacenes encontrará el salazón más superior a precios de almacén.

## Precios para el detall

Inglés grande carnudo ... a 4'25 ptas kg.  
id. mediano id ... a 4'00 ptas kg.  
id. pequeño id ... a 3'75 ptas kg.  
Islandieta primera ... a 5'25 ptas los 3 kg.  
Atún Sorra ... a 3'00 ptas kg.  
id. Tarantelo ... a 5'50 ptas kg.  
id. Tronco ... a 4'50 ptas kg.  
id. en barrilitos de 25 kg. 25 cts. menos por kg.  
Mojamas en barras sueltas clase selecta ... a 12 ptas. kg.  
id. id id id primera ... a 11 ptas kg.  
id. id id id id corriente ... a 9 ptas kg.  
Conservas de todas clases en latas sueltas.

## Jabones

# BARANGÉ

CONSERVAN LA ROPA  
SUAVIZAN LAS MANOS



## Un nuevo y sensacional aparato!

¡3 instrumentos en uno!

La nueva Electrola N.º 57 de la "Voz de su Amo" para 1931, ha venido a revolucionar el mercado con sus innovaciones. Es al mismo tiempo que Gramola aparato de Radio y además por medio de un dispositivo especial puede impresionar discos en su casa

DE TONALIDAD POTENTE Y SIN DISTORSIONES Y CON REGULADOR DE Matices TONALES

Como Radio es de circuitos sintonizados con cuatro Radiotrenes de rejilla blindada. De gran sensibilidad y selectividad, y la sintonización es en línea recta, controlada con un solo mando

La Senyera, Colón, 42

Salón ROYAL Miércoles 7 de Septiembre

Inauguración de la temporada  
SESIONES A LAS 7 Y 10 NOCHE

REVISTA FOX  
El barbero de Napoleón

Hablada en español

Pareja de baile

Comedia genuinamente americana

Por SALLY EILERS y JAMES DUNN

Campón Gutiérrez y doña Teresa Escrivá.

A las cuatro de la tarde comenzó el acto, que presidió el señor Aura. Hicieron uso de la palabra don Pascual Cabrera y el joven médico castellonense don Manuel Rosalén, desarrollando el tema "Física material e intelectual", siendo ambos oradores largamente aplaudidos.

El señor gobernador civil de la provincia se adhirió al acto, mandando 25 pesetas como premio.

Felicitemos a la Directiva del Centro Obrero por el esfuerzo que hacen en pro de la cultura villarealense.

El Corresponsal.

CASTELLÓN LA DIA

El día de hoy ya no ha sido tan claro ni tan caluroso como el de ayer, amenazando de nuevo.

La plaza del Rey don Jaime, se ha visto animadísima esta mañana de vendedores y compradores que han acudido al mercado extraordinario semanal.

Camisetas Sport a pts 0'85

Calcetines seda fantasia 0'95

Almacenes Cazador

J. Pascual Feltrer.—Colón, 76

Una grata noticia. Las bandas participantes en el Certámen Musical que había de celebrarse en Albacete, se han retirado del mismo, ante el temor sin duda de nuestra excelente Banda Municipal.

Ayer se recibió la noticia oficial de la Comisión de fiestas de Albacete, ofreciéndole a la Banda Municipal de Castellón 12.000 pesetas, para dar varias adiciones.

Ha sido una verdadera lástima, que las huésped del maestro Felip, no hayan podido medir sus fuerzas con las renombradas bandas que se habían inscrito y es que los "emisarios secretos" venidos parar a la Banda, sacaron demastada buena impresión y han optado por retirarse.

De todos modos, reciban los profesores de la Banda Municipal, nuestra más sincera felicitación, por que esa retirada es el triunfo esperado.

Molfort's

Calcetines los de más duración

Almacenes Cazador

J. Pascual Feltrer.—Colón, 76

LOS TIEMPOS MODERNOS NECESITAN PROCEDIMIENTOS MODERNOS

razón por lo cual todos los

HERNIADOS

deben sustituir los anticuados armatostes por el moderno y ligerísimo HERNIUS (Patentado), único remedio positivo para la seguridad y comodidad de todos los herniados. HERNIUS se aparta de todo lo conocido, siendo construido con tal precisión, que no necesita tirantes de clase alguna, pues su ajuste perfecto, su mínimo peso y su tamaño invisible, hacen olvidar a los enfermos los peligros y molestias de su dolencia.

Un aparato antiherniario no tiene más valor que la solvencia de la firma que lo vende. Por esto HERNIUS es y seguirá siendo la positiva solución para los herniados, cuya absoluta seguridad, comodidad y tranquilidad están aseguradas por el crédito y pericia del Gabinete Ortopédico "HERNIUS". Herniado, decidase de una vez y para siempre a terminar con los peligros y molestias de su hernia y acuda sin pérdida de tiempo a nuestra consulta, que a nada le obliga y que será para usted el principio de un definitivo bienestar.

Visita en Castellón de la Plana

Un Agente HERNIUS recibirá gratis en CASTELLON el VIERNES 9 Septiembre en el Hotel Suizo de 9 mañana a 6 tarde

Importante.—Nuestro Agente visitará en Valencia el sábado 10 Septiembre Hotel Regina.

CASA CENTRAL

Gabinete Ortopédico "HERNIUS"

Salvación del herniado

Aragón, 277, enllo. 2.º (frente Alcazorro Paseo de Gracia) Teléfono 76850. Barcelona

El día 10 termina el plazo voluntario para satisfacer sin recargo alguno, las diferentes cuotas de contribución, correspondientes al tercer trimestre del año en curso.

Son varios los abonados a fluido eléctrico que se nos quejan por la facilidad y frecuencia con que se funden las bombillas achacándolo, a la variación y oscilaciones del voltaje, pidiendo que se corrija esta deficiencia que ocasiona gastos y molestias.

Medias "Ramona"

Seda natural 7'50 par

Seda bemberg 4'00 par

Exija la marca «Ramona» malla finísima

Almacenes Cazador

J. Pascual Feltrer.—Colón, 76

En viaje de compras y con el fin de ver las últimas novedades para su establecimiento "Casa Raquel" Bazar de Calzados y Bordados, Plissados, etc, han salido los jóvenes esposos señores de Maestre, muy queridos amigos nuestros.

Esta tarde ha zarpado del puerto despachado para Barcelona, con pasaje y carga general, el vapor "Betis", de la Casa Sebastián Roca.

Durante el pasado mes de Agosto, se ha decomisado por el personal afecto al servicio del Mercado Público y por el motivo de no reunir condiciones para el consumo, los siguientes artículos:

Frutas, 765 kilos.

Pescados, 106 kilos.

Huevos, 5 kilos.

Han sido denunciados:

Por infracción al Reglamento de transportes en camión, por carreteras, Miguel Tormo Alberich, de Xàlig y Juan Folch Adell, de Tírig.

Talleres eléctricos

— DE —

José Serrano

Reparaciones de Magnetos, Baterías y carga de las mismas; dinamos, Motores de corrientes alterna y continua y demás Maquinaria Eléctrica.

Esta Casa garantiza todos sus trabajos.

Avenida de Valencia, 14

ECOS DE SOCIEDAD

De regreso

Procedentes de Cortes de Arenoso, donde han pasado una temporada, han regresado nuestros buenos amigos, los distinguidos señores de Gómez (don Joaquín), quienes continuarán su veraneo en el maset de sus respetables padres los señores de Ramos (don Severino).

De San Vicente de Cortes, regresó con su esposa, nuestro querido amigo don Alfredo Vicente, director del Banco Español de Crédito en esta plaza.

También regresó, reintegrándose a su destino, el funcionario de Hacienda don Francisco Felip.

De Adzaneta del Maestre, su villa natal, después de haber pasado unos días con su familia y amigos, nuestro joven amigo Cristóbal Barberá Albert.

De Caudiel, la familia del suboficial de la Guardia civil retirado, don Joaquín Selvi Aliaga.

De Benasal ha regresado a Tortosa, don Manuel Gordon, acompañado de su familia.

Veraneando

Para pasar lo que queda de temporada estival marchó a Aliborea (Albacete), nuestro querido amigo, el administrador de Loterías de esta capital, don Juan Carrón.

Desde Valencia se ha trasladado a su finca de Caudiel-Montañés, la familia de don José Salvia.

La Verbena de "Voramar"

Anteanoche se celebró en el pintoresco Restaurant de la playa de Benicassim, la anunciada Verbena, constituyendo para los dueños de "Voramar" otro éxito de organización.

El elemento joven de aquella colonia veraniega, reforzado por el de otras limitrofes, animó brillantemente la velada que duró hasta las primeras horas de la mañana de ayer.

Fue la Verbena del sábado otra fiesta digna de "Voramar".

A Toledo

Después de haber pasado una larga temporada aquí ha regresado a la Imperial Ciudad, la simpática familia de nuestro buen amigo, el doctor don Mariano Begué.

El penitenciario de Tortosa

De Borriol, su pueblo natal, donde ha pasado una temporada, ha regresado a Tortosa, nuestro querido amigo el M. I. señor don Cristóbal Falomir, canónigo penitenciario de aquel Cabildo.

Eusebia Grande

Se encuentra levemente enferma, la preciosa señorita Eusebia Grande, hija de nuestro respetable amigo el notario de esta ciudad don Antonio Grande Caravantes.

El jefe de Telégrafos

En uso de permiso oficial, ha salido para Rocafort, con objeto de pasar una temporada al lado de su distinguida familia, el digno jefe del Centro de Telégrafos don Eduardo Fons Gil.

Pedida de mano

Por la señora doña Carmen Pérez, viuda de Fabregat y para su hijo, el joven e inteligente director del Banco de Valencia en Morrell, nuestro querido amigo don Francisco Fabregat Pérez, ha sido pedida a doña Francisca Campos Cauañilles viuda de Blasco, la mano de su hermosa y bonísima hija María.

Entre los novios se han cruzado valiosos regalos.

La boda se ha señalado para el próximo mes de Octubre en el Santuario de Lidón.

Nuestra felicitación a los prometidos esposos y enhorabuena a las respectivas familias, tan estimadas nuestras.

Angel Alloza

De Villorluengo (Teruel), donde pasó la temporada estival, regresó el presidente del Colegio de titulares mercantiles de Castellón don Angel Alloza Beneyto, tenedor de libros de esta Delegación de Hacienda.

A Cofrentes

Han marchado a los Hervideros de Cofrentes para hacer curas de

agua, nuestros buenos amigos los señores de Marco Salvador (don Eduardo).

A los mismos Hervideros han marchado los señores de Mas (don Manuel), queridos amigos nuestros.

Fernando Puig

En las oposiciones a cátedras de Filosofía y Letras de Institutos de Segunda Enseñanza, que acaban de celebrarse en Madrid, ha obtenido el número uno, nuestro muy querido amigo y paisano, don Fernando Puig, habiendo sido designado para una cátedra en el Instituto de Alicante, nuestra hermana regional.

No nos ha sorprendido el triunfo del joven Puig por sobradamente advertidos de su gran valimiento pero no por eso deja de ser menos efusiva, cordial nuestra felicitación a quien así honra a su pueblo y de quien todavía esperamos más.

Enhorabuena también a la familia de Fernandito Puig y Gil.

Natalicio

Ha dado a luz un precioso niño la bella esposa de nuestro estimado amigo el interventor del Banco Español de Crédito, don José Hernández.

Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en inmejorable estado de salud, lo cual celebramos.

Gobierno civil

LA HUELGA DE CARPINTEROS

El señor Escola, dijo a los periodistas, que hoy ha comenzado la huelga de carpinteros, habiendo recibido la visita de una Comisión de obreros, que ha ido para hablarle del conflicto.

El Gobernador, se proponía celebrar esta tarde una entrevista con los Patronos, para ver de armonizar los distintos puntos de vista de ambas partes y llegar a una solución.

El señor Escola, permanece atento al desarrollo de esta cuestión y si los móviles de los obreros, son puramente económicos le merecerán toda clase de consideraciones, flegando incluso a favorecerles en todo aquello que sea de extricta justicia y tienda a su mejoramiento.

Ahora bien, si el asunto —ha dicho— tiene una tendencia o finalidad política o guarda relación con movimientos cuyo foco radique fuera de la provincia, actuará con la máxima energía, estando dispuesto a velar por la tranquilidad del vecindario a todo trance.

DERECHOS REALES. — Reglamento de 16 de Julio de 1932, para la aplicación de la Ley.

Edición oficial, 2 pesetas.

COLOCACION OBRERA. Reglamento de 6 de Agosto de 1932. Edición oficial, 1 peseta.

COMAS-MATA. Geografía (De las Contestaciones de Auxiliares de Aduanas). 7 pesetas.

CONTESTACIONES al programa de Auxiliares del Ministerio de Obras públicas. 15 pesetas.

BOY. El problema social. 3 pts.

FOGUET. El libro de la Patria. 4'50 pts.—El libro de mi patria cuna. (Tortosa). 4 pesetas.

Cofradías-gremios. 6 pts.

Editorial Reus S. A.

Academia: Preciados, 1.—Librería: Preciados, 6.—Apartado 12.250.—Madrid

Señoritas

Academia de corte y confección sistema MARTI

de primera y segunda enseñanza, dirigida por las profesoras

C. y V. Falomir Puig

Diplomadas por el Instituto Internacional de Corte MARTI. Siguen ofreciendo a sus alumnas la más reconocida e indispensable garantía en la enseñanza completa y rápida del verdadero corte parisien MARTI. Se cortan patronos a medida.

G. Chermá, 122.-3.º

Tobralco

Molfort's

Molfort's

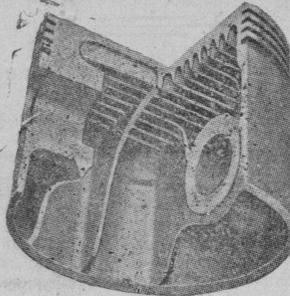
Molfort's

Almacenes Miguel Peña

LA EXPERIENCIA

nos autoriza a asegurarle que

MEJOR QUE NUEVO



encontrará su coche al salir de nuestros talleres, sustituidos sus pistones por los famosos BORG, después de una perfecta rectificación de cilindros

Tenemos en stok pistones BORG (maravilla de técnicos) para todos los tipos y marcas

¡Cuidado con las imitaciones!

Garage Castellón

PERIS Y VARELLA

Herrero, 23

Sucursal

R. Mijares, 65 y 67

Talleres: Cajal, 33

Teléfono, 205

Teléfono, 344

Teléfono, 205

Exito de los camiones

DODGE

A pesar de su mayor valor, continúa a la cabeza en la matrícula de esta provincia durante los ocho meses transcurridos de 1932

RELACION

|               |    |          |    |
|---------------|----|----------|----|
| DODGE         | 15 | Diamond  | 2  |
| Ford          | 11 | Citroen  | 1  |
| Chevrolet     | 10 | Renauld  | 1  |
| Hispano Suiza | 3  | Blitz    | 1  |
| Unic          | 2  | Stevart  | 1  |
| G. M. C.      | 2  | Republic | 1  |
|               |    | Total    | 50 |

CASTELLON

E. Dávalos Masip

Cajal, 31

Teléfono 375

AGENTE EXCLUSIVO

Casa Raquel

Hacen falta oficiales para el taller de bordados

Zapatillas

Gorros

Albornoces

Trajes baño

El mejor surtido

Almacenes Miguel Peña



llegó la noche una pastilla de

LAXEN BUSTO

le arreglará el intestino laxante prodigioso!

GRAN HOTEL

FuenteEn-Segures

Dirigido por Francisco Salazar

Nuevo salón - comedor y cocina excelente. Aumento de habitaciones con el mejor confort, dotadas de agua corriente, fría y caliente.

Salón de recreo, magnífica terraza, oratoria, cuartos de baños, peluquería de señoras y caballeros. Teléfono para conferenciar desde el hotel. Auto-turismo, abonando una peseta por kilómetro con derecho a cinco plazas.

PENSION COMPLETA, incluye desayuno, de 12'50 a 18'50 pesetas. Este Hotel tiene establecida una tarifa especial para los señores médicos y familias, los chófers y servidumbre de los señores agüistas. Para familias, precios convencionales.

DETALLES Y CORRESPONDENCIA

Durante la temporada a la Administración del Hotel

# POR TELÉGRAFO, TELÉFONO Y RADIO

## Servicio de la madrugada

(De la Agencia Mencheta)

### La "Gaceta"

Publica las siguientes disposiciones:

Autorizando al ministro de Hacienda para presentar a las Cortes un suplemento de crédito de tres millones de pesetas para pagar los pluses de la Guardia civil como asignación de residencia.

Aprobando el Reglamento provisional de creación de la Subsecretaría de la Marina civil.

Orden resolviendo la consulta formulada por el Presidente de la Junta Calificadora de aspirantes a destinos civiles en el sentido de que mientras no se sustituya la Ley de 1885 es procedente la provisión interina de las vacantes por los propios Ayuntamientos o Corporaciones.

### Diario de Guerra

Publica el retiro de 5 capellanes mayores, 22 primeros y 22 segundos.

Además publica la relación de vacantes en diversas armas y cuerpos.

### La prensa del día

"El Liberal", tratando de las deportaciones dice que son todos iguales ante la Ley y que esa igualdad dispone que se utilice el mismo barco para los multimillonarios que para los desgraciados de la fortuna.

"El Socialista" dice que aprobados el Estatuto Catalán y la Reforma agraria, deben concederse vacaciones y que después hay que comenzar las tareas parlamentarias con el desfile de todas las Leyes complementarias.

"La Libertad" dice que aprobados el Estatuto y la Reforma agraria, se acerca el trabajo silencioso del presupuesto próximo, que no debe realizar el ministro de Hacienda, señor Carner—dice

—por ser ponente del Estatuto y presidente de la Asamblea de la Generalidad.

### El "trust" periodístico

Sobre los rumores de la formación de un trust periodístico en el que entran "La Voz", "El este último periódico que el supuesto director don Luis Miquel lo desmiente categóricamente, no creyendo posible que nadie lo intente, pues la experiencia ha enseñado que solo conduce a un fracaso económico.

"El Liberal" dice que el "trust" presidido por un gobernante fracasaría rápidamente.

"La Libertad" publica una carta de Rivas Cherif negando que se le nombre director literario del supuesto "trust", pero el mismo periódico asegura que en breve se confirmará la información que dió el sábado sobre la veracidad de la formación del mismo.

### Después de la intentona contra el régimen

LO QUE DICE DON MARIANO GÓMEZ

El presidente de la Sala sexta, don Mariano Gómez, ha confirmado que se ha cambiado el procedimiento sumarísimo en ordinario para substanciar las responsabilidades de los sucesos de Madrid.

Preguntado cuántos procesados existen en ambos sumarios, el señor Gómez González dijo que en cada uno pasaban de 100.

—¿Cuándo cree usted que podrá verse el juicio?—se le preguntó.

—En concreto no se puede decir la fecha, pero en fin, los dos han de verse casi seguidos uno de otro porque ya digo que las actuaciones marchan paralelas y aceleradas.

Sin embargo, puede decirse que no se extinguirá Octubre sin que hayan sido vistas las dos causas.

### Marinos procesados

Dicen de Sevilla que el juez especial señor Camarero dictó auto de procesamiento y prisión contra el comandante de Marina, don Francisco Calvo, y contra el segundo comandante don Baldoero García, los cuales ingresaron como detenidos en el cuartel de Pineda.

Pide el juez a cada uno una fianza de 50.000 pesetas para responsabilidad civil.

### Viaje aplazado

Con motivo del gran trabajo que pesa sobre él, ha decidido retrasar su regreso a Madrid, el señor Camarero, hasta últimos de la presente semana, habiendo salido para Madrid el comisario de Policía señor Villalba para dar cuenta al ministro de la Gobernación del resultado de sus investigaciones sobre el último movimiento monárquico.

### El hermano de Galán

El periódico "Luz" dice que es inexacto que en el séquito del presidente de la República en Priego figure don Francisco Galán, hermano del capitán fusilado en Jaca porque don Francisco Galán se encuentra en Amsterdam, como delegado de España en el Congreso contra la guerra.

### La política de contingentes

En el Ministerio de Estado se han reunido los ministros de Agricultura y el de Estado con el embajador de Francia, el director general de Comercio y varios elementos técnicos de ambos ministerios y de una embajada.

El objeto de la reunión fue estudiar en todos sus aspectos la política de contingentes y señalar orientaciones para el futuro económico de España.

La reunión continuará el miércoles en el Ministerio de Agricultura y a ella asistirá también el ministro de Hacienda, con elementos técnicos de su departamento.

### La población de España aumenta

Un periódico publica una estadística acerca de la población de España.

Dice que en 1930 la población de España era de 23.563.867 habitantes. Sólo hay en las capitales de España una que presenta disminución de habitantes: Cádiz, que en 1920 tenía 76.137 habitantes y en 1930 apenas con 75.769.

Es decir, que en lo que va de siglo la población total de España, ha aumentado en cinco millones.

de interés para la prensa y que mañana a las once, se celebrará Consejo de Ministros, para asistir al cual, ha llegado esta mañana a Madrid el señor Zulueta.

### Comunista detenido

La policía, ha detenido al estudiante peruano, Germán Marapena, al que se le ocuparon documentos de importancia, por los que pudo comprobarse que está en estrecha relación con los comunistas de España y otros países.

El Marapena, vivía, con otro estudiante peruano, llamado Luis Vázquez, que se encuentra en la cárcel, acusado del rapto de una señorita y que también tiene ideas comunistas.

### Detenciones

Ha sido conducido a la cárcel el funcionario del Ministerio de Instrucción Pública, señor Matres, al que se supone complicado en la pasada intentona revolucionaria.

Además han sido detenidos seis individuos, acusados de facilitar la fuga a los encartados en el complot.

### El presidente de la República

Continúa siendo agasajadísimo en Priego, su pueblo natal, el Presidente de la República, señor Alcalá Zamora.

La estancia en Priego terminará pasado mañana y ese día marchará a Córdoba, con objeto de asistir a la ceremonia de colocar la primera piedra en la casa social de los obreros ferroviarios.

El mismo día 7, por la noche, vendrá a Madrid, donde el 8 presidirá un Consejo de Ministros y en el expreso del día 9 por la noche emprenderá su viaje al país vasconavarro y a la Rioja. Luego irá a Navarra, Alava y Guipúzcoa.

El viernes irá a Pamplona, volviendo por la noche a San Sebastián para emprender al día siguiente el viaje a Logroño.

El domingo irá a Ortigosa, y de allí a Miranda de Ebro, desde donde regresará a Madrid.

### En San Sebastián

#### El sentido cristiano de la República

En el Centro Radical de San Sebastián ha dado una conferencia el diputado a Cortes y presbitero don Basilio Alvarez, sobre el sentido cristiano de la República.

Elogia a la ciudad que ha elegido para su conferencia por tener los defensores más encarnizados del error de los que predicaban la consustancialidad del catolicismo con la monarquía y que para desvanecer esa hipótesis acudía a la tribuna.

Historia sobre los orígenes y desarrollo del cristianismo y lo que es la esencia republicana con sus postulados más principales.

Se extiende en el fracaso de los cardenales de la época del Renacimiento, formando la clase farisaica convencida de aquella consustancialidad.

La República—agrega—es régimen más humano, más justo, más austero, más económico, menos pretoriano, más alegre, más caritativo.

Dice que hay un partido y un hombre en el panorama político

## Servicio del mediodía

### Mensaje telegráfico de la Agencia Mencheta

#### El problema ferroviario

El Director general de Ferrocarriles, ha manifestado que no se ha fijado todavía la cuantía ni la forma en que se resolverá el problema de los ferroviarios cesantes.

Añadió que seguramente hoy lunes, se firmará una disposición referente a las viudas de los ferroviarios.

Acercado de la conferencia de los transportes mecánicos por carretera, dijo que una solución armoniosa a base de la intervención del Estado en los ferrocarriles, le beneficiaría a las compañías.

ron ayer, el exteniente general señor García Herranz y el exteniente coronel señor Infante, condenados por el Consejo sumarísimo a reclusión perpétua, como complicados en el movimiento sedicioso de Sevilla.

Iban custodiados por un cabo y dos números de la guardia civil.

En la puerta de la estación, subieron a un táxi, que a toda velocidad, se dirigió al penal de San Miguel de los Reyes, donde ingresaron los dos condenados, para cumplir la pena impuesta.

El exgenral García Herranz, ocupa la celda núm. 18 y el señor Infantes, la núm. 23.

#### Santander

##### NOTICIAS DE MEXICO

Un barco surto en este puerto recogió ayer un radiograma de Méjico, diciendo que a última hora del sábado se reunieron en el Castillo de Chapultepec los secretarios de Estado, jefes de departamentos administrativos, procuradores de la República, etc., convocados por el señor Ortiz Rubio, quien les dió cuenta del texto de la renuncia al cargo de presidente de la República que iba a presentar al Congreso.

Otras noticias dicen que el general Rodríguez se ha posesionado provisionalmente de la Presidencia de la República.

#### Tenerife

##### POR LA VENTA DE UNAS AGUAS

El Ayuntamiento de Isora, acordó vender parte de las aguas propiedad del pueblo a otros términos municipales.

Con tal motivo se amotinó el vecindario, intentando asaltar el Ayuntamiento, evitándolo la benemérita.

#### Alicante

##### HOMENAJE AL DIRECTOR GENERAL DE PRISIONES

En Crevillente, su pueblo natal, fué objeto de un grandioso homenaje el director general de Prisiones don Vicente Sol.

Al acto se asoció el vecindario en masa, pronunciándose elocuentes discursos y reinando extraordinario entusiasmo.

El señor Sol agradeció emocionado tales muestras de afecto y cariño de sus paisanos.

### Del extranjero

#### EL NUEVO PRESIDENTE DE MEXICO

Méjico.—Ha sido elegido por unanimidad Presidente de la República el general Rodríguez.

MENCHETA.

## De provincias

### Vigo

#### DIMISION RECHAZADA

El Gobernador, ha rechazado la dimisión que le presentó el alcalde de esta ciudad, don Amado Garra.

### Cádiz

EXPLOSION EN UN POLVORIN  
Al anochecer se declaró un incendio en el polvorin enclavado en el camino que conduce al Arsenal de la Carraca.

El fuego provocó fuertes explosiones, que iluminaron fantásticamente la ciudad.

Afortunadamente no hubo víctimas, pues en el polvorin, solo se guardaba pólvora.

El hecho se cree casual.

### Bilbao

#### MANIFESTACION COMUNISTA DISUELTA

Ayer por la mañana, intentaron manifestarse unos 60 comunistas, pero la fuerza pública, cargó sobre el grupo, disolviéndolo.

Hubo con tal motivo, carreras, sustos y cierre de puertas.

### Durango

#### ACTO DE AFIRMACION NACIONALISTA.—VUELCO DE UNA CAMIONETA

Ayer domingo, se celebró un acto de afirmación nacionalista, al que asistieron más de 20.000 personas.

Una camioneta que conducía excursionistas, volcó a causa de una falsa maniobra, quedando muertos Gregorio Armentariz y Jesús Banosa.

Además resultaron seis heridos graves y cinco leves.

### Valencia

EL GENERAL HERRANZ Y EL TENIENTE CORONEL INFANTE INGRESAN EN SAN MIGUEL DE LOS REYES  
En el correo de Madrid, llega

## Servicio de la tarde

### CONFERENCIAS TELEFÓNICAS

Comienza el derribo de caballerizas

UNA MANIFESTACION DE LOS SIN TRABAJO

Esta mañana, han comenzado los trabajos, para el derribo de la parte del Palacio Nacional, que en tiempo de la monarquía, estuvo dedicada a caballerizas.

Un grupo de obreros, se presentó en aquel sitio, solicitando se les facilitara trabajo.

Se les dijo entonces, que los que se necesitaban allí, eran obreros especializados y en vista de ello, marcharon a la casa de la Villa,

donde conferenciaron con el alcalde.

Poco después se formó otro grupo, que se dirigió en manifestación hacia la calle de Atocha al grito de "queremos comer".

Los guardias de asalto, dieron una carga disolviéndolos.

#### Lo que dice el presidente

El Jefe del Gobierno, dijo a los periodistas, que le había visitado el embajador de Francia, el agregado militar en la legación de Colombia, el general Carnicero, el alcalde de Alcalá de Henares y el director general de Seguridad. Añadió que carecía de noticias

que ese partido es el radical con un hombre que es Lerroux.

Elogia a ambos y ocupándose sobre el cristianismo de la República dice que se mostró espléndido al interponerse ante la piqueta que había de ejecutar una pena de muerte.

Termina diciendo que ninguna fuerza política ni social prevalecerá contra la República porque ésta la trajo el pueblo que es el único poder inmortal de la tierra.

### La fiesta nacional

#### La novillada de ayer

Entrada completa y calor sofocante.

Se lidiaron seis novillos de Cobaleda para Lorenzo Franco, Madridleño y Manuel Calderón, de Sevilla, que debuta en esta plaza.

Primero.—Lorenzo da unos lan-es bailando por la cara. Muletea desigual e incierto y sufre un desarme. Una estocada perpendicular, varios intentos de descabello y acierta al final. (Pitos).

Segundo.—Sale franco, noble y doblando admirablemente. Madridleño lancea con algún temple aunque no tanto como el día de su presentación. Trastea por la cara y despensa al bravo animal de dos pinchazos y una estocada baja.

Tercero.—Calderón lancea con excesiva prudencia. Con la muleta demuestra torpeza y falta de entrenamiento, sufriendo serias tarascadas. Agarra una estocada entera que basta.

Cuarto.—Grande y gordo. Lorenzo Franco realiza una faena sin aguantar y después de numerosos pinchazos sufre un desarme. (Bronca). Llega un aviso. Vuelve a pinchar y el toro dobla aburrido. (Bronca épica.)

Quinto.—Madridleño tampoco consigue lucirse y como era el único espada en el que tenía puestas sus esperanzas el público, éste decepcionado se indigna con el torero. Trastea por la cara de cualquier manera, se harta de pinchar, entrando sin estilo y

sin ganas y por fin se acuesta el toro. (Bronca general).

Sexto.—Se hace de noche y tienen que encenderse los focos. Calderón sigue dando la nota de desaliño y falta de preparación. Mata de varios pinchazos y una estocada. (Pitos).

## De Barcelona

### UNA EXCURSION DE MACIA.

El presidente de la Generalidad fué ayer a Hostalrich, donde se le dispensó un grandioso recibimiento.

Después pronunció un discurso en el que dijo que hasta el pueblo más pequeño de Cataluña ha propugnado siempre por una cultura para los catalanes.

Por la tarde visitó Arbúcies y Santa Coloma de Farnes, donde también discursó.

El señor Maciá regresó por la noche a Barcelona.

### HOMENAJE A LA MARGARITA XIRGU.

En el salón de actos del Ateneo se celebró ayer un homenaje dedicado a la insigne artista catalana Margarita Xirgu.

Se pronunciaron discursos ensalzando la labor artística de Margarita y al final se le hizo entrega de un pergamino nombrándola socio de honor.

### MARCELINO DOMINGO EN TORTOSA.

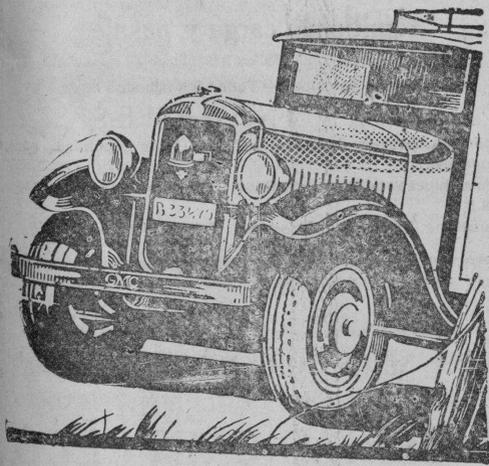
Ayer estuvo en Tortosa el ministro de Agricultura, presidiendo un acto de orientación república.

En él se trató de los empleos monárquicos que hay en los Ayuntamientos.

### Pulseras lana para labores

Pasterela 2jc ptas. 1'50  
Moncayo 4jc " 1'50  
Angelita 2jc " 1'60

Almacenes Cazador  
J. Pascual Feltrer.—Colón, 76



● La potencia del motor, los chasis, ballestas y las ruedas, han sido calculados especialmente para la carga designada a cada modelo. Por esto, los camiones G. M. C. rinden un servicio constante, por duro que sea, sin necesitar reparaciones frecuentes. En una palabra, hacen los transportes con la economía máxima.

NEBOT Y FABREGAT

Herrero, 27  
Castellón



## Vapores C. Trasmediterránea y PEDRO GARCÍAS

Servicio rápido, fijo y semanal para BARCELONA y VICEVERSA

por el vapor

## Virgen de Africa

Admitiendo carga y pasaje de 1.º y 3.ª clase SALIDAS

De Castellón todos los sábados, a la una tarde De Barcelona, todos los miércoles a las seis tarde

Para más informes dirigirse:

En Castellón, a V. Navarro Pastor, Pi y Margall, 8, Teléfono 14  
Barcelona. Para servicio Castellón a Pedro Garcías, Plata, 4 principal.  
Teléfono 15.887

Gran Layetana, 2.—Teléfono 22.038

En Barcelona, para demás servicios, Compañía Trasmediterránea S.A.

ULTIMAS NOVEDADES



GRAMOLAS Y DISCOS

NO COMPRE SIN VER ANTES LOS MODELOS QUE HA RECIBIDO  
RADIO FOLCH

# SEÑORA

El mejor surtido en tejidos para campo y playa los encontrará en

## Almacenes Miguel Peña

González Chermá, 88.

Colón, 33.

Teléfono 47

## CARIDAD

### La Fiesta del Corazón

Poesía recitada en la fiesta de la vejez celebrada en Benicarló, por la niña María Sorli.

Niños, señoras, señores, esta fiesta de las flores, es fiesta del corazón, porque es de ternura rica, y se honra la Patria chica, y se honra la Nación.

Nada hay mejor en el mundo que el sentimiento profundo de la hermosa caridad, nada más noble y humano, que ejercer con el hermano a santa fraternidad.

Es justo que en estos días que todo son alegrías para nuestra población, como buenos ciudadanos pensemos en los hermanos de más pobre condición.

Y en esta fiesta de flores ofrecemos amores para aliviar su dolor, y sea para su alma como un remanso de calma, nuestro fraternal amor.

Pues quién sabe si pasando el tiempo que va rodando a donde nos llevará... quién sabe si llegaremos a que alguien necesitemos de la noble caridad.

Feliz el que puede hacerla y con nobleza ejercerla, porque no hay nada mejor, nada que pueda igualarla, cuando puede perfumarla una fiesta de la flor.

De los tesoros humanos el amor a los ancianos es el más alto ideal, la juventud huye lejos

es igual que los pobres viejos, seremos mañana, igual.

Y que alegría tendremos cuando ese día veremos una fiesta de la flor, si entonces segar queremos, es justo que ahora sembremos nuestra semilla de amor.

Alhaga nuestros sentidos estos actos repetidos de tan noble emulación, y nos inspira carifios para enseñar a los niños la fiesta del corazón.

Milagro de Frexes. Benicarló y Agosto—32.

## Bolsas de trabajo

Don Benjamin Jubindo, jefe de la Bolsa de Trabajo de Bilbao, nos envía un ejemplar del libro que acaba de publicar, titulado "Las Bolsas de Trabajo", donde se hallan orientaciones claras y concretas, con modelaje necesario a las autoridades en general, y principalmente a los alcaldes, diputados provinciales, concejales, secretarios e interventores, por tratar de asuntos de Asistencia Social, como es la Colocación de Obreros, Censo de Parados, Fomento de Trabajo, Desplazamiento de Obreros a otras regiones, Juntas de Subsidios, Leyes complementarias y creación del impuesto por la Diputación de Vizcaya en favor de los obreros parados.

También publica la célebre Circular sobre la materia, dictada por el señor Calviño.

Es un libro de consulta, que no debe faltar tampoco en ninguna Sociedad política, toda vez que su precio es insignificante, 3 pesetas ejemplar.

## DEPORTES

### FUTBOL

#### FATALIDAD!

Tampoco este año, ha escapado el Castellón a la fatalidad de verse privado de uno de los mejores y uno de los más necesitados elementos, por adaptarse Moya a todos los puestos del equipo.

¡Ya van tres años seguidos de lesiones graves!

El juego se desarrollaba algo duro pero noble. Estábamos casi a mediados de la segunda parte, Moya, este bravo y tan querido equipier de nuestro público por su modestia, su caballerosidad, su nobleza; este muchacho de complexión robusta y gran deportista, tuvo la desgracia de fracturarse la pierna derecha. Fué al intentar un remate a goal; le aboró Puig I, quién para malograr un tanto inminente y defenderse al mismo tiempo, le paró el pié en forma de "plancha", oyéndose al instante un ruido seco y fuerte que se percibió desde los cuatro costados de la "cancha".

¡Se ha fracturado una pierna!—exclamóse unánimemente—. Es que por desgracia ese golpe, es ya hasta "familiar".

Algunos jugadores, conservaron su serenidad y entereza, pero otros, se desmayaron. Lo mismo sucedió entre el público. Dos o tres espectadores sufrieron síncope.

Puig, causante de esta desgracia involuntaria, estaba apenadísimo, lo mismo que el público que, todo acorrajado, abandonó el campo sin acordarse para nada ya del partido.

Verdaderamente fué un encontronazo tan espectacular que sobrecogió a todos.

Moya, fué trasladado por el entrenador y el público al botiquín del campo, donde el doctor Peña, le prestó debida asistencia, trasladándose luego en el automóvil del señor Lara, a la Clínica del doctor Palomo, por la que desfilaron innumerables amigos y conocidos, interesándose por su estado.

Moya, sufre las fracturas de la tibia y peroné, en su tercio inferior.

Allí, surgió la idea de abrir una suscripción en favor del accidentado, para atender a los gastos de su curación, y enseguida se recogieron 30 duros.

Deber, pues, de todo deportista, es contribuir con su óbolo a esta suscripción.

"Record", en nombre propio y en el del HERALDO, le desea a Moya, una feliz curación y un pronto retorno a las actividades futbolísticas.

### Día Religioso

## Sucesos del día

### BENICASIM

#### Detención

El día primero del actual, desapareció del domicilio paterno de Castellón, la joven María Vilar Albella, de 16 años de edad, entrando de sirvienta en casa del Secretario del Ayuntamiento de esta Villa, y habiendo desaparecido nuevamente anteayer, fué detenida por la guardia civil y puesta a disposición del señor Gobernador civil.

### Día Religioso

#### SANTOS DE MAÑANA

Nuestra Señora de la Cinta, Santos Lorenzo, Justiniano, Obdulio, Victorio, Herculano, Romulo, Eudaxio, Zenón, Macario, Urbano y Quincio.

Rito semidoble; color blanco; misa de San Lorenzo Justiniano.

### Día Civil

#### NACIMIENTOS

Manuel Cortés Belaire Martí, Gobernador, 54. María Serrano Bigné, Mayor, 102. Concepción Doñate Ferrandiz, Cataluña, 31. Carmen Dulce Palmera, Félix Brea, 32.

#### MATRIMONIOS

Antonio Cortés Gozalbo, con Milagro García Pallarés.

### Unión Radio Valencia

PROGRAMA PARA ESTA NOCHE  
A las 22'00: Apertura de la Estación. Noticias bursátiles. Mercados agrícolas y fruteros.  
A las 21'30: Concierto.  
A las 22'00 Radioteatro. Noticias de Prensa. Última hora. Servicio directo de Unión Radio Valencia.  
A las 24'00: Cierre de la Estación

### Radio Barcelona

A las 21'00: Campanadas de la Catedral. Servicio meteorológico. Cotizaciones de mercancías, valores y algodones.  
Selección de óperas.  
A las 23'45: Noticias.  
A las 24'00: Cierre.

### Círculo Mercantil e Industrial

Teniendo en proyecto esta Junta Directiva el instalar la calefacción central en la casa social, se hace presente que hasta el día 10 del mes de Septiembre próximo serán admitidos pliegos de condiciones y proyectos de instalación. Estos pliegos deberán ser entregados personalmente al señor presidente de la Sociedad.

Es de interés hacer presente que los proyectos deben abarcar cuantos trabajos y gastos sean necesarios efectuar hasta la puesta en marcha de la calefacción. Esta sociedad no viene obligada a aceptar proyecto alguno ni a sufragar los gastos que los solicitantes puedan efectuar en la confección de los mismos.  
Castellón 23 de Agosto de 1932  
La Directiva.

## Cámara Oficial de Comercio e Industria

### MATRICULA

Durante todo el mes de Septiembre, está abierta la matrícula para los estudios correspondientes a los cursos primero, segundo y tercero, de la Escuela Particular de Comercio.

En la Secretaría de esta corporación se facilitará el impreso para efectuar dicha matrícula, durante las horas de oficina en los días hábiles.

Castellón 31 de Agosto de 1932.  
El Presidente  
PEDRO SANCHO

## Asociación Castellonense de Caridad

### PARTE DIARIO DEL COMEDIC

Comida de ayer.—Arroz con carne

#### SERVIDA EN RACIONES

A inscriptos, 121.  
no idem, 8.  
transeuntes, 6.  
10 niños con media ración, 5.  
TOTAL, 140.

Cena de ayer.—Ración de pan y morcillas fritas

#### SERVIDA EN RACIONES

A inscriptos, 115.  
no idem, 8.  
transeuntes, 0.  
10 niños con media ración, 5.  
TOTAL 134.

## Se traspasa

Confitería con buena clientela situada en la plaza de la República por no poder atenderla su propietario, en condiciones inmejorables.—Razón: Colón, 61.

Servicio fijo y semanal entre Castellón y Barcelona y viceversa por el magnífico y rápido vapor

## "BETIS"

### Admitiendo carga y pasaje

Salidas de Castellón.—Todos los miércoles medio día  
Salidas de Barcelona.—Todos los sábados tarde

### PARA INFORMES

Castellón. Sucesor de Sebastián Roca. Plaza República. núm 1. Teléfono 266  
Grao. Sucesor de Sebastián Roca. Blasco Ibáñez núm. 19, Teléfono 8.  
Barcelona. José Morey. Cristina, 1. Teléfono 13836.

## ¿Padeceis estreñimiento?

PARA NIÑOS, ADULTOS Y ANCIANOS  
El mejor purgante :-: El mejor laxante

## TABLETAS CASTELLÓ

Farmacia: Plaza del Rey, 1.-Castellón  
CASTELLÓN

## Sección de anuncios económicos

CADA LINEA DIEZ CENTIMOS

### VENDO

Una magnífica guitarra con su estuche. Se vendería muy económica y con facilidades de pago.  
Razón: en esta Administración

### EN LA GRAN VIA

Se vende con todo el manejo una de las mejores Villas de la Gran Via. Informarán en esta Administración

### SOLAR.

de 1.408 metros cuadrados en la calle de Méndez Núñez, se vende.  
Razón Alloza, 67 7.

### CRIADA

se necesita con buenas referencias, sabiendo cocinar. Salario 50 pesetas.  
Razón: Moyano, 2.

## Bombas

Se alquilan.—Galvez.—Talleres Electromecánico.—Espartero 4. Valencia.—T. 10.943.

### SE ALQUILA

Almacén muy espacioso en la Avenida de Almazora, antes Llano de San Francisco.  
Razón: Mayor, 61 Farmacia.

### OCASION

Se vende máquina de escribir marca "Underwood" modelo 5, seminueva: Se dará por la mitad de su precio.  
Dirigirse a la calle de Sagasta, 6.—2.º.

### APRENDIZAS

Hacen falta en la fábrica de gorras de Fenolosa, calle Zaragoza, 8.

### TENCIANAS

Si tenéis paludismo, TENCIANAS, cuartanas, fiebres intermitentes en general, tomad la ANTIMALARIA SERRANO (nombre registrado). Sus resultados son tan eficaces que no ha habido un solo caso que haya resistido a su tratamiento.  
El paludismo de los niños podid ANTIMALARIANA en paquetes, de sabor agradableísimo.  
De venta en la Farmacia del autor, Mayor 5. Castellón.

### VERDADERA GANGA

Una magnífica máquina le escribir, completamente nueva y último modelo vendería con grandes facilidades de pago.  
Razón: en esta Administración.

## ¡Interesante!

No haga sus compras de tejidos; espere las OPORTUNIDADES que le ofrecerá

## "La Saldadora"

próximamente

Cuatro Esquinas G. Chermá, 92

### LATIL

Camión 2.500 kgs. Perfecto estado toda prueba. Excelente Garage Giner Torres.—Vinaroz.

### DEPENDIENTE

Se necesita en la paquetería Serrano. G. Chermá núm. 22.—Castellón.

## FUMADORES



ESTA ES LA MARCA PREFERIDA DE TODO BUEN FUMADOR!

¿CONOCE Vd. SU NUEVO CUPON-REGALO NUMERADO? TODOS SUS ESTUCHEs LO LLEVAN, Y CON ELLOS PUEDE Vd. OBTENER MENSUALMENTE PREMIOS EN EFECTIVO Y OBJETOS DIVERSOS.

## KARABEL

Por valor de más de 1.000 pesetas mensuales

### IMPORTANTISIMO:

Con objeto de dar las máximas facilidades para el canje de los premios de los CUPONES REGALO, se suprime su cauducidad, por lo que pueden enviarse éstos por atrasados que sean, siempre que hayan obtenido premio en su sorteo correspondiente, al Despacho Central de la marca PASCUAL Y GENES, 4, VALENCIA, dot de se hará entrega de los premios a los portadores de cupón premiado y se enviarán a quienes los remitan por correo.

## BORG0

Son los mejores pistones para automóviles. El pistón de los records. El de mayor garantía y rendimiento. El insustituible

## Agente para Castellón y provincia GARAGE CORTÉS

Taller de reparaciones garantizadas. Rectificación de cilindros a precios económicos. Lavadero para varios coches a la vez

Representante en Castellón de las cubiertas MOHAWK  
Aceite Vacum y Clayton  
Venta de accesorios

Herrero, 31 y 33  
Teléfono 72-B  
Castellón

Adquiriendo el pistón BORG0 en esta casa la colocación del mismo es GRATIS